
 <p>खालच्याचा अभिन संपत्त</p>	<p><b>कार्यकारी अभियंता यांचे कार्यालय,</b>  <b>सा.बां. विभाग क्र.१, ठाणे</b>  <b>सा. बां. विभाग आवार, स्टेशन रोड,</b>  <b>ठाणे (प.)- ४०० ६०१.</b></p>	 <p>सा.बां. विभाग क्र.१, ठाणे</p>
<p>☎ - www.mahapwd.com</p>	<p>✉ - thane.ee@ mahapwd.com</p>	<p>① २५३६९२९३</p>
<p>जा.क्र साबांउक्र.१/रेशा/एनबीसी/ ४४४०</p>		<p>दिनांक : २३/५/२३</p>

✓ प्रति,  
 प्राचार्य/प्राचार्या,  
 सरस्वती विद्यावर्धिनी शिक्षण संस्था यांचे  
 झेनिथ इंटरनॅशनल अॅण्ड पेटिट किडस  
 प्लॉट नं. १३, १४ से. ५ ऐरोली नवी मुंबई.


**विषय -** इमारत सुरक्षित असल्याबाबतचा दाखला देणेबाबत.  
 सरस्वती विद्यावर्धिनी शिक्षण संस्था यांचे झेनिथ इंटरनॅशनल अॅण्ड पेटिट किडस,  
 से.५ ऐरोली नवी मुंबई

**संदर्भ -** १) प्राचार्य, सरस्वती विद्यावर्धिनी शिक्षण संस्था यांचे झेनिथ इंटरनॅशनल अॅण्ड पेटिट  
 किडस नवी मुंबई यांचा अर्ज ZIPK/ADMN/३३३/२०२२-२३ दि. १६/०३/२०२३.  
 २) उप अभियंता, सा. बां. उपविभाग क्र. ३, ठाणे यांचे पत्र जा. क्र. साबांउक्र.३/  
 व.लि./२०६/२०२३, दि. २६/०४/२०२३.

उपरोक्त संदर्भीय विषयानुसार आपण सादर केलेल्या आवेदन पत्रानुसार सरस्वती विद्यावर्धिनी शिक्षण संस्था यांचे झेनिथ इंटरनॅशनल अॅण्ड पेटिट किडस नवी मुंबई ता. जि. ठाणे येथील शालेय इमारतीची या विभागामार्फत उप अभियंता, सा. बां. उपविभाग क्र. ३, ठाणे यांनी दि. १९/०४/२०२३ रोजी प्रत्यक्ष पाहणी केली आहे.

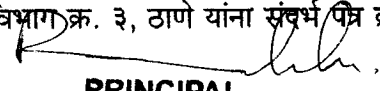
आपल्या संस्थेने प्रस्तुत प्रकरणी आवश्यक ती कागदपत्रे व उप अभियंता, सा. बां. उपविभाग क्र. ३ ठाणे यांनी केलेल्या शिफारशीनुसार व सादर केलेल्या पाहणी अहवालाच्या आधारे, स्ट्रक्चरल इंजिनियर यांचे इमारत संरचनात्मकदृष्ट्या स्थिर असल्याबाबतचे (स्टॅबिलिटी प्रमाणपत्र), अग्निशमन विभागाचे प्रमाणपत्र पूर्ण मुदतीसाठी घेण्याच्या अटीवर तसेच प्रमाणपत्रातील अटीवर शालेय इमारत सुरक्षित असल्याबाबतचे प्रमाणपत्र आपल्या माहितीसाठी व आवश्यक त्या पुढील कार्यवाहीसाठी देण्यात येत आहे. इमारतीमध्ये स्थापत्य कामात बदल करावयाचे झाल्यास याबाबत संबंधित प्राधिकरणाकडून सर्व परवानगी प्राप्त करून घेण्याची जबाबदारी आपल्या शाळेची राहिल.-

सोबत : इमारत सुरक्षितता प्रमाणपत्र.

  
 कार्यकारी अभियंता  
 सा. बां. विभाग क्र.१  
 ठाणे

प्रत : उपविभागीय अभियंता, सा. बां. उपविभाग क्र. ३, ठाणे यांना संदर्भ पत्र क्र.२ चे अनुषंगाने माहितीसाठी रवाना.

सोबत: इमारत सुरक्षितता प्रमाणपत्र.

  
 PRINCIPAL  
 ZENITH INTERNATIONAL &  
 PETITE KIDS  
 Airoli, Navi Mumbai.

## **BUILDING STABILITY CERTIFICATE**

Certified that Educational building belonging to the Saraswati Vidyavardhini Shikshan Sanstha's Zenith International & Petite Kids, Sector-05, Plot No- 13 and 14, Airoli, Navi Mumbai Dist. Thane has been inspected by this office on dated 19/04/2023. At time of the inspection of such educational building is seems sound and stable enough to the existing live load for building is used for school purpose as on date, except in the case of natural calamity.

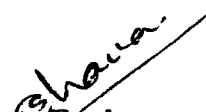
It is also certify that the following general terms and conditions may be full fill by the management in the stipulated period.

1. Toilet, W.C. etc. shall be kept clean for its purpose of use .
2. Adequate fire fighting arrangement should be kept for its full period of use and should be renewed twice in a year.
3. Firefighting equipment shall be suitably located and clearly marked.
4. There should be sufficient light and ventilation in the Building.
5. Essential requirements for electrical installation in building to ensure sufficient use of electricity including safety from fire and shock.
6. If any fault or alteration occurred in Building the certificate will be cancelled automatically.


This Certificate is valid for one year from the date of issue and it will be renew time to time every year before expiry date.

The necessary inspection Fees Rs. 1000/- (Rupees One Thousand Only) paid by the management vide Challan No. D.R. No. 0247621 dated 19/04/2023 and it is credited on account of 0059 P.W. remittances into treasury S.B.I at Thane.

**Counter Signed**

  
**Deputy Engineer,  
P.W. Sub Div. No. 3,  
Thane.**

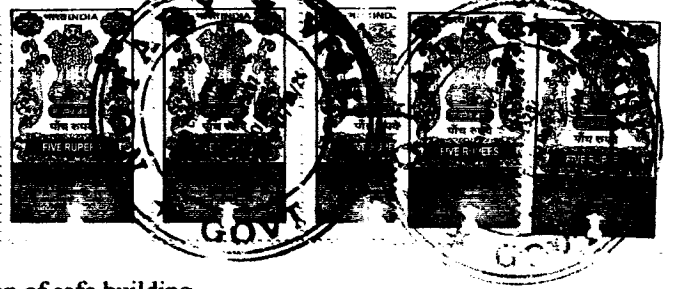
  
**Executive Engineer,  
P.W. Division No. 1,  
Thane.**

  
**PRINCIPAL  
ZENITH INTERNATIONAL &  
PETITE KIDS  
Airoli, Navi Mumbai**

# TRANSLATION MARATHI TO ENGLISH

Logo ( PWD )	<b>Executive Engineer P.W.D. Section No. 1, Thane P.W.D. Awar Station Road, Thane(W)- 400601</b>	Logo (Right to Information )
www.mahapwd.com	Email : thane.ee@mahapwd.com	☎ 25369293
<b>Visit at: www. thanepwd.org</b>		
O. No./ PWD-1/Line Branch/ NBC/ 4440		Date:23/5/2023

To,  
Principal,  
Saraswati Vidyavardhini Shikshan Sanstha's  
Zenith International and Petite kids,  
Plot No- 13-14 ,Sector- 5  
Airoli, Navi Mumbai.



Subject : Regarding certification of safe building  
Saraswati Vidyavardhini Shikshan Sanstha's Zenith International and Petite  
kids, Plot No- 13-14 ,Sector- 5 Airoli, Navi Mumbai.

Reference : 1) Letter from Principal, Saraswati Vidyavardhini Shikshan Sanstha's Zenith  
International and Petite kids, Plot No- 13-14 ,Sector- 5 Airoli, Navi  
Mumbai bearing No ZIPK/ADMN /333/2022-23 dated 16/03/2023.  
2) Letter of Deputy Engineer, PWD sub division-3, Thane bearing outward  
no. PWSDS.3/Sr.CI/206/2023, Dated- 26/04/2023.

With reference to the above mentioned subject and the request letter of Saraswati Vidyavardhini  
Shikshan Sanstha's Zenith International and Petite kids, Plot No- 13-14 ,Sector- 5 Airoli, Navi  
Mumbai, Dist. Thane and the inspection of school building carried out by Deputy Engineer, PWD. Sub-  
division No.3 Thane dated 19/04/2023.

On the basis of Documents submitted by your institution, the inspection report submitted by  
Deputy Engineer, PWD. Sub-division No.3 Thane, Certificate of stability issued by the structural  
engineer, Certificate issued by Fire Department and the conditions mentioned in the certificate hereby  
issuing Building Safety Certificate for your information and necessary action. School authorities shall  
take permission from respective departments for any structural changes hereafter.

**TRANSLATION BY ME**

**SURESH CHANDRA U. PANDEY**

M.A.S.E.D., LL.B Executive Engineer  
Advocate & Notary P.W. Department no. 1, Thane  
GOVT. OF INDIA

Encl. : Building safety certificate

Regn. No: 15207  
Mayuresh Bldg Opp Municipal  
School No.1, Court Naka,  
Thane (W) - 400 601

**5 JUN 2023**

Copy- For Information of Deputy Engineer PWD. Sub Division No.3 Thane in reference letter no.2.

Encl. : Building safety certificate

**PRINCIPAL  
ZENITH INTERNATIONAL &  
PETITE KIDS**